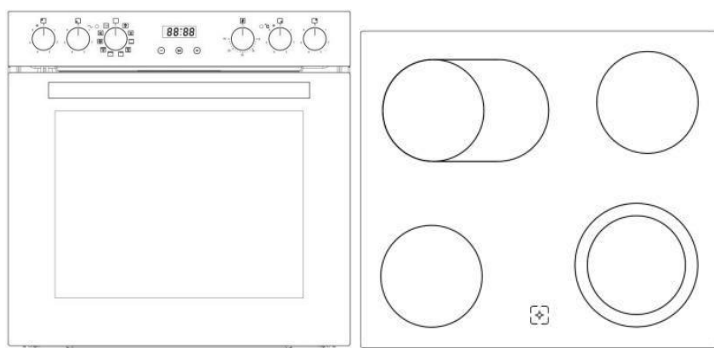


MICAN

electrify your spirit!



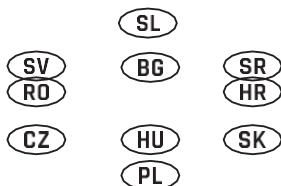
Artikelnummer	26040036/01	MODELLNUMMER	HSHDB73S
---------------	-------------	--------------	----------



Inbyggd spissats

Installations-, användnings- och
säkerhetsinstruktioner.....SV 2-68

Besök webbplatsen manuellt eller via QR-kod för att få
bruksanvisningen på de språk som anges nedan♦



XXXLutz	mömax	Möbelix
www.xxxlutz.de 	www.moemax.de 	www.moebelix.at 
www.xxxlutz.at 	www.moemax.at 	

BRUKSANVISNING

Tack för att du väljer MICAN-kvalitet. Denna produkt har utvecklats av vårt team av experter och överensstämmer med gällande europeiska bestämmelser. För att du ska få ut mesta möjliga av din nya enhet rekommenderar vi att du läser denna bruksanvisning noggrant och förvarar den på ett säkert ställe så att du har den till hands när du behöver den.

Denna produkt är endast avsedd för inomhusbruk.

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

Viktiga säkerhetsråd.....	SV-2
Produktöversikt.....	SV-21
Installationsanvisningar.....	SV-27
Bruksanvisning.....	SV-35
Rengöring och underhåll.....	SV-52
Felsökning.....	SV-59
Tekniska data.....	SV-61
Avfallshantering av din använda enhet.....	SV-64

Viktiga säkerhetsråd

För att minska risken för explosion, brand, dödsolycka, elektrisk stöt, skada eller skållning vid användning av denna produkt, är det viktigt att följa de grundläggande säkerhetsföreskrifter som anges nedan.

Byte av ugnslampa



Strömförsörjningen måste kopplas bort innan lampan byts ut.

Avsedd användning:

Denna enhet är endast avsedd för tillredning och tillagning av mat. All annan användning anses vara olämplig. Den är endast avsedd för användning i torra inomhusmiljöer. Enheten är inte avsedd för kommersiellt bruk, utan uteslutande för användning i privata hushåll. All annan användning eller modifiering av enheten är inte avsedd och är strängt förbjuden. Inget ansvar kan tas för skador som orsakats av felaktig användning eller felaktigt handhavande.

Avsedd användning

1. Denna enhet är avsedd för hushållsbruk.
2. VARNING: Enheten och dess åtkomliga delar kan bli mycket varma under användning. Se till att du inte rör vid värmeelementen.

Barn under 8 år måste hållas på avstånd om de inte är under uppsikt hela tiden.

3. Denna enhet kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått tillsyn eller instruktioner om hur enheten ska användas på ett säkert sätt och förstår de faror som är förknippade med den. Barn måste hållas under uppsikt för att förhindra att de inte leker med enheten. Rengörings- och underhållsarbeten får inte utföras av barn utan uppsikt.
4. Om nätkabeln är skadad måste den bytas ut av tillverkaren eller dess kundtjänst

eller av motsvarande kvalificerade personer för att undvika fara.

5. VARNING: Att laga mat med fett eller olja på en spishäll utan uppsikt kan vara farligt och leda till brand.
6. Försök ALDRIG släcka en brand med vatten, utan stäng av enheten och täck sedan över lågan, t.ex. med ett lock eller en brandfilt.
7. OBS! Tillagningsprocessen måste övervakas. En kortvarig tillagningsprocess bör övervakas kontinuerligt.
8. VARNING: Brandrisk: placera inga föremål på spishällen.
9. Enheten får inte installeras bakom en dekorativ dörr för att undvika överhettning.
10. VARNING: Om ytan är sprucken ska du koppla bort enheten från strömförsörjningen för att undvika risken för elstötar.
11. En ångrengörare får inte användas.
12. Enheten är inte avsedd att användas med en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.

13. Frånskiljare med allpolig kontaktseparation måste installeras i det fasta ledningsnätet i enlighet med kopplingsreglerna.
14. Enheten blir varm under användning. Se till att du inte rör vid värmeelementen inuti mikrovågsugnen.
15. Använd inte slipande rengöringsmedel eller metallskrapor för att rengöra glaset på ugnsluckan eller spishällens lock, eftersom dessa kan repa ytan och få glaset att splittras.
16. VARNING: Använd endast säkerhetsanordningar för spishällar som konstruerats av tillverkaren av matlagningsenheten eller som tillverkaren av enheten anger som lämpliga i bruksanvisningen, eller säkerhetsanordningar för spishällar som är inbyggda i enheten. Användning av olämpliga skyddsanordningar kan leda till olyckor.
17. För information om installation, hantering, underhåll och återvinning av

enheten, se följande avsnitt i bruksanvisningen.

18. Denna enhet lämpar sig för matlagning, ugnstekning, bakning, grillning och varmhållning av mat.
19. Ugnen får inte användas för upptining av rått kött, fågel eller fisk.
20. Före användning måste enheten vara korrekt installerad i ett kök. Inbygggnadsmöblernas fanér eller plastpaneler kräver ett värmebeständigt lim (100 °C). Annars kan beklädnaden lossna.
21. Denna enhet får ej användas på icke-stationära platser (t.ex. fartyg).
22. Enheten är avsedd för användning i privata hushåll och inte för kommersiellt bruk eller flergångsanvändning (t.ex: användning av flera parter i ett flerfamiljshus).
23. Ugnen är inte lämplig för att värma upp ett rum
24. Ugnsluckan får inte användas som en stol eller som en stege.

25. Ugnsbelysningen används endast för att belysa matlagningsutrymmet och inte rummet.
26. Personer som inte kan använda enheten på ett säkert sätt på grund av sin fysiska, sensoriska eller mentala förmåga eller brist på kunskap måste övervakas under användningen.
27. Gör inga ändringar på enheten.
28. I detta kapitel hittar du allmänna säkerhetsanvisningar som du måste följa för att skydda dig själv och andra. Beakta även varningarna i de enskilda kapitlen om användning.
29. Kvävningsrisk för barn
Barn kan trassla in sig i förpackningsfilmen eller svälja små delar och kvävas.
Låt inte barn leka med förpackningsfilmen och hindra barn från att ta smådelar ur tillbehörspåsen och stoppa dem i munnen.
30. Det finns risk för kroppsskador!

Barn och vissa grupper av människor löper större risk att skada sig när de använder enheten.

31. Risk för elektrisk stöt!

Om du rör vid strömförande delar kan det leda till allvarliga skador eller dödsfall.

- Enheten ska endast användas inomhus.
Använd inte i våtutrymmen eller när det regnar!
- Använd inte enheten och fortsätt inte att använda den om den:
 - visar synliga tecken på skada (t.ex. nätkabeln är defekt),
 - börjar ryka eller luktar bränt,
 - gör ovanliga ljud. Dra ut nätkontakten ur uttaget, eller
 - skruva ur säkringen och kontakta vår .
- Enheten motsvarar skyddsklass I och får endast anslutas till ett korrekt installerat jordat uttag. Observera rätt spänning då enheten

ansluts. Mer information finns på typskylten.

- Eftersom enheten inte kan kopplas bort från elnätet vid alla poler via en åtkomlig frånskiljare, måste en allpolig frånskiljare av överspänningskategori III med ett kontaktavstånd på minst 3 mm anslutas inom den inhemska installationen; vid behov måste en specialist konsulteras.
- Enheten får anslutas till elnätet först när alla installations- och monteringsarbeten avslutats.
- Öppna aldrig höljet.
- Nätkabel/nätkontakt
 - Se till att det inte finns någon risk för snubbling när du drar nätkabeln.
 - Vik eller kläm inte nätkabeln och lägg den inte över vassa kanter.
 - Förläng eller modifiera inte nätkabeln.
 - Håll nätkontakten och kabeln borta från öppen eld och heta ytor.

- Dra aldrig ur nätkontakten ur uttaget i nätkabeln, dra alltid ut själva kontakten.
- Ta inte i nätkontakten med blöta händer.
- Doppa varken nätkabeln eller kontakten i vatten eller annan vätska.
- Självständiga eller felaktiga reparationer av enheten kan leda till materiella skador och personskador; ansvars- och garantianspråk är förverkade. Försök aldrig att reparera enheten själv.
- Inspektioner och reparationer av produkten får endast utföras av auktoriserad specialistpersonal Kontakta vår kundtjänst vid behov.
- Endast delar som uppfyller enhetens originalspecifikationer får användas för reparationer.
- Vid fel eller före omfattande rengöring ska nätkontakten dras ur eller säkringen avlägsnas.

- För inte in föremål i eller genom höljets öppningar och se till att barn inte kan stoppa in föremål.
- Kontrollera regelbundet att enheten är fri från skador.
- Använd aldrig enheten med en högtrycksrengöring eller ångrengöring.

32. brandrisk!

Felaktig hantering av enheten kan leda till brand och materiella skador.

- Anslut enheten endast till korrekt installerade och jordade eluttag. Anslut inte enheten till en förlängningskabel för grenuttag eller till ett grenuttag.
- Tänk på att enheten inte är avsedd att användas med en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.

33. Brandrisk!

Felaktig hantering vid användning av enheten kan leda till brand.

- Anslut inte enheten till en förlängningskabel för grenuttag eller till ett grenuttag.

- Lämna inte spisen utan uppsikt när du tillagar mat med alkohol! Maten kan självantända.
 - Täck inte över enheten med filter, tygstycken eller liknande, eftersom dessa kan bli varma och fatta eld.
 - Om en brand utbryter, ställ omedelbart alla reglage/brytare/knappar/sensorer i läge "Av" eller "0" och stäng av dem och/eller skruva ur säkringarna. Använd en lämplig brandsläckare märkt med "F" eller en brandfilt för att släcka elden.
 - Låt vårt serviceteam kontrollera enheten efter att elden har sloknat.
34. Risk för brännskador!
- Enheten och dess åtkomliga delar kan bli mycket varma under användning.
- Se till att du inte rör vid värmeelementen.
 - Barn under 8 år måste hållas på avstånd om de inte är under uppsikt hela tiden.

- Rör aldrig heta delar. Skydda alltid händerna med ugnshandskar eller grytlappar när du arbetar med den heta apparaten. Använd endast torra ugnshandskar eller grytlappar. Våta textilier leder värme bättre och kan orsaka brännskador på grund av ånga.
- Metallföremål som knivar, gafflar, skedar och lock ska inte placeras på spishällen eftersom de kan bli heta.

35. Hälsorisk!

Vattnet som smälter under avfrostningen kan innehålla skadliga bakterier, särskilt från kött och fågel.

- Tina inte kött, fågel och fisk i ugnen.
- Häll bort det tinade vattnet. Använd det inte för andra ändamål.
- Se till att rengöra använda kärl grundligt.

36. Risk för brännskador!

Ugnen blir mycket varm under användning. De kan skadas av värmeelementen, tillagningsutrymmet, den tillagade maten och

tillbehören.

- Se särskilt till att du inte rör vid värmeelementen inuti mikrovågsugnen.
- Använd endast ugnen med stängd ugnslucka. Kontrollera att lucktätningen är tät och att ugnsluckan stänger ordentligt.
- När du öppnar ugnsluckan ska du stå vid sidan av och så långt bort från ugnen som möjligt.
- Låt ugnen svalna fullständigt före rengöring.
- Håll aldrig vatten direkt på en het ugn. Ångan kan orsaka skållning och skada emaljen.
- Låt det varma vattnet från ugnen svalna innan du slår ut det.

37. Brandrisk!

Otillräcklig luftcirkulation kan leda till överhettning.

- Installera inte ugnen bakom en dekorativ dörr eller skåplucka.

- Täck aldrig över eller blockera fläktöppningarna.

38. Brandrisk!

Föremål i eller nära ugnen kan börja brinna på grund av de höga temperaturerna.

- Placera inte några föremål på spishällen.
- Täck inte tårter eller stekar som tillagas i ugnen med bakplåtspapper.
- Om du tillagar mat i olja, fett eller med alkohol, lämna inte ugnen utan uppsikt. Maten kan självantända.
- Se till att livsmedel, bakplåtspapper och aluminiumfolie inte kommer i kontakt med värmeelementen.
- Förvara inte temperaturkänsliga, brännbara eller antändliga föremål på ugnen. Om enheten slås på oavsiktligt kan de deformeras eller antändas.
- Använd inte ugnen till förvaring.

- Använd aldrig ugnen till att värma upp rum.
- Om det börjar brinna i ugnen ska du hålla ugnsluckan stängd och stänga av ugnen. Låt vår kundtjänst kontrollera ugnen efter att elden har slocknat.

39. Risk för skador!

Felaktig användning kan skada ugnen eller kokkärlet.

- Lägg inte bakplåtar eller aluminiumfolie direkt på botten av ugnens inre. Detta kan orsaka en kortslutning, vilket skadar ugnens emalj. Om du vill placera porslin direkt på ugnens botten får ugnstemperaturen inte överstiga 50 °C. Var försiktig när du hanterar köksredskap - emaljen kan lätt repas.
- Placera tillräckligt många konserveringsburkar i droppbrickan så att de inte rör vid varandra. Annars kan glasen spricka och spricka.

- Om ugnen transporteras på en vagn måste den lyftas på det sätt som anges på förpackningen.
- Lyft inte hela ugnen i handtaget på ugnsluckan. Handtaget är inte konstruerat för att bära hela ugnens vikt.
- Ugnsluckan är tung och har en glasfront. Se till att luckan inte faller ner när du tar bort den från gångjärnen.
- Se absolut till att lucktätningarna är rena. Om tätningen är mycket smutsig kommer enhetsluckan inte längre att stängas ordentligt. Angränsande möbelfronter kan ta skada.
- Lucktätningarna är känsliga för olja och fett - gummit blir poröst och sprött.
- Lucktätningarna får inte tas bort.
- Använd inte starka, slipande rengöringsmedel eller vassa metallskrapor för att rengöra ugnsluckan, eftersom dessa kan

repa ytan, vilket kan leda till att glaset krossas.

- Använd inte stålull, ugnssprayer, ångrengöring eller högtrycksrengöring för att rengöra tillagningsutrymmet. De kan skada ytan. Högtrycksrengöring kan orsaka kortslutning.
- Rengör inte bakplåtsstyrningar och teleskopskenor i diskmaskinen.

40. Hälsorisk!

Felaktig användning av enheten kan leda till hälsorisker!

- Rengör enheten regelbundet och avlägsna rester av livsmedel omedelbart.
- Särskilt när det gäller fåglar och rätter som innehåller färska ägg och vid återuppvärmning av mat, se till att maten är helt genomkokt för att döda alla patogener (t.ex. salmonella).

41. Hälsorisk!

Akrylamid kan vara cancerframkallande. Akrylamid bildas när stärkelse utsätts för stark värme, t.ex. i potatis

(pommes frites, chips), kex, rostat bröd, bröd etc.

- Håll tillagningstiderna så korta som möjligt.
- Stek maten endast lätt, låt den inte brynas för mycket.
- Skär större pommes frites och tillaga dem sedan i en temperatur på högst 180 °C.
- När du friterar potatis som råa potatisskivor eller friterar potatispannkakor i en stekpanna är det bättre att använda margarin (med en fetthalt på minst 80 %) eller olja med lite margarin i stället för rent margarin istället för ren olja .
- Att bestryka bakverk med äggvita eller äggula bidrar till att minska bildningen av akrylamid.

42. Risk för brännskador!

Enheten och dess åtkomliga delar kan bli mycket varma under användning.

- Lämna inte ugnen obebakad under grillning.
Se till att barn hålls på avstånd!

43. brandrisk!

Fet mat kan antändas.

- Placera inte grillmaten för långt bak i slutet av värmeelementet. Där är det

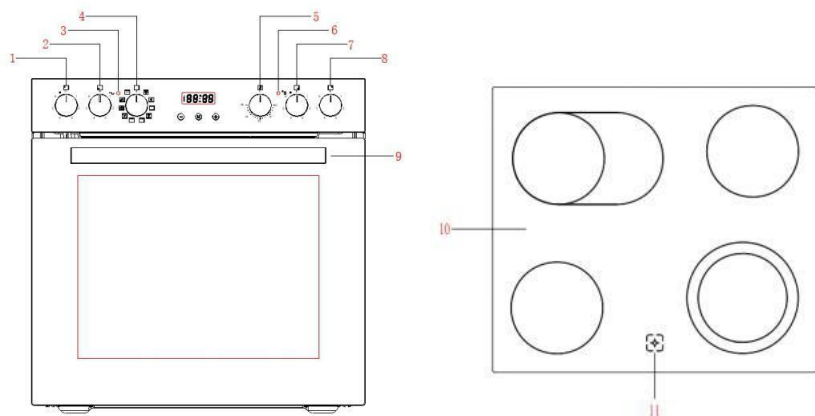
särskilt varmt.

44. En defekt kylfläkt kan skada ugnen och antända brännbara föremål i närheten.
 - Stäng i så fall genast av enheten, öppna ugnsluckan och använd inte ugnen igen förrän den har reparerats.
45. VARNING: Se till att enheten är avstängd innan du byter ut lampan för att undvika risken för elektriska stötar.
46. VARNING: Efter installationen får användaren inte röra vid anslutningen eller kabelbunten.
47. Se följande avsnitt om vilken typ av kabel som ska användas.

Produktöversikt

Se till att alla delar finns med i apparatens förpackning. Om du har problem med din apparat eller delar av den, kontakta ett lokalt servicecenter eller den butik där du köpte produkten.

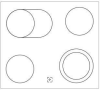
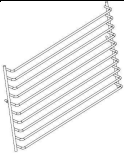
Framsida



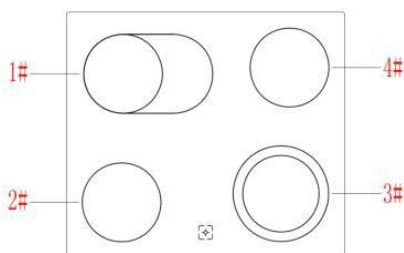
- | | |
|---|--|
| 1. Manöverknapp på bakre vänstra värmeplattan | 2. Vridknapp för värmeplatta framtill till vänster |
| 3. Värmeplatta driftslampa grön | 4. Valknapp för ugnsfunktion |
| 5. Temperaturreglage för ugnen | 6. Ugnsdriftslampa röd |
| 7. Vridknapp för värmeplatta framtill till höger | 8. Vridknapp på bakre högra värmeplattan |
| 9. Handtag för ugnslucka | 10. Keramisk spis |
| 11. Indikatorlampa för hög temperatur av glasplatta | |

Kommentar: Knapparna är push-pull.

Tillbehör

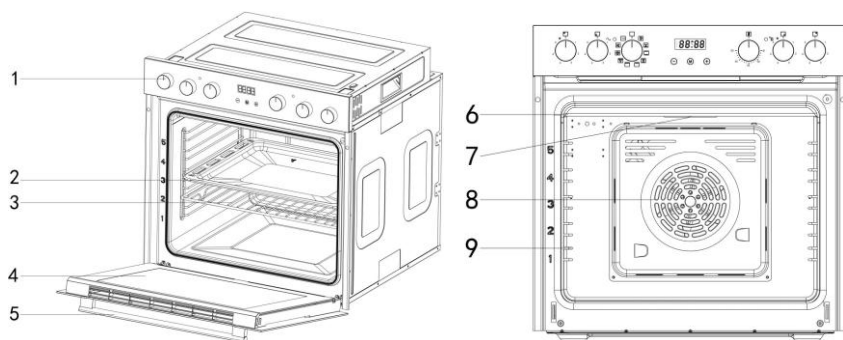
Tillbehörets namn	Antal	Bild
Spishäll	1	
Bakplåt	1	
Trådställ	1	
Sidohylla (förmonterad)	2	
Tätningarring	1	
Skruvinsatser	2	
Skruv	2	
hållare	4	
Skruv	4	

Keramisk spis



- | | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| 1#. 1100 W (vänster) + 900 W (höger) | 3#. 1000 W (extern) + 700 W (intern) |
| 2#. 1200 W | 4#. 1200 W |

Ugn



- | | |
|------------------|--------------------------------|
| 1. Kontrollpanel | 6. Grillens värmeelement |
| 2. Bricka | 7. Lampa |
| 3. Trådställ | 8. Fläktmotor (bakom stålplåt) |
| 4. Lucka | 9. Sidohylla |
| 5. Handtag | |

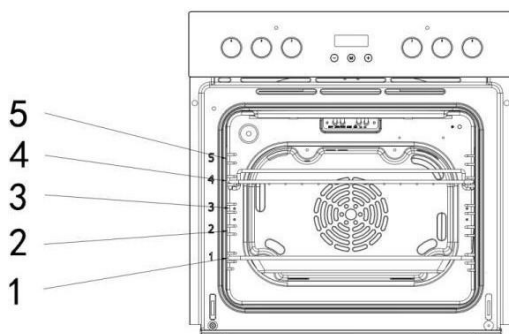
Dina tillbehör

1. De tillbehör som medföljer din enhet är lämpliga för tillagning av många olika rätter. Se till att placera tillbehöret korrekt i ugnsutrymmet.
2. Det finns också ett urval av extra tillbehör som kan användas för att förfina några av dina favoriträtter eller för att helt enkelt göra arbetet med din ugn mer bekvämt.

Isättning av tillbehör

Du kan sätta in tillbehören i matlagningsutrymmet på 5 olika nivåer.

Skjut alltid in dem så långt det går så att tillbehören inte kommer i kontakt med luckbeklädningen.



Tillbehöret kan dras ut ungefär halvvägs tills det klickar på plats. Detta gör att kärnen tas ut enkelt. OBS! Tillbehören kan bli deformerade om de blir varma. Så snart de har svalnat igen tar de sina

originalformer. Detta har ingen inverkan på deras funktion.

Bakplåt

För saftiga tårter, bakverk, frysta rätter och stora stekar. Den kan också användas för att fånga upp fett som droppar om du grillar direkt på gallret.



Ugnsgaller

Används för ugnstekning och för att placera mat som ska bakas, rostas eller tillagas i ugn formar på önskat galler.

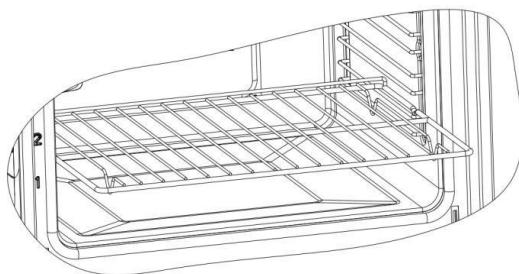


Ugnsgaller PLACERING

VARNING:

Rätt placering av gallret är avgörande för att ugnsgallret ska fungera på ett säkert sätt. Trådnät och panna kan endast användas mellan första och femte nivån. Gallret ska vara placerat i rätt

riktning, så att varm mat inte glider av när gallret eller brickan försiktigt tas bort.



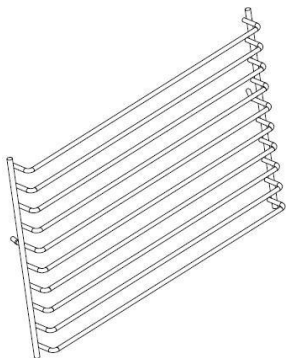
Sidohylla

①②③④⑤ Du kan ställa in fyra olika höjdlägen för bakning av mat på den löstagbara sidohyllan.

För större matlagning kan denna sidohylla tas bort, gallret kan placeras på botten av ugnen, med funktioner

som grill, helgrill, helgrill med fläkt.

OBS! Om du placerar kärl på ugnsbotten ska du INTE använda funktionerna med bottenvärme för att undvika värmeutveckling på botten (gäller endast vissa modeller).



Instruktioner för montering

Inbyggnad av spishällen

Köksutrymmet ska vara torrt, välventilerat och ha effektiv ventilation. Se till att alla reglage är lättåtkomliga när du installerar spisen.

- Det är en Y-formad inbyggnadsspis, dvs. dess bakre vägg och ena sidovägg kan placeras mot en hög möbel eller en vägg. 100 °C värmebeständigt lim måste appliceras på beläggningen eller faneren på de inbyggnadsmöblerna för att förhindra deformation av ytan eller lossning av beläggningen.
- Utsugshuvar får endast installeras enligt tillverkarens anvisningar.

1. Montering av keramikhällen (enligt bild 1)
 - Skapa en öppning med de mått som visas i illustrationen så att spishällen kan monteras på bänkskivan.

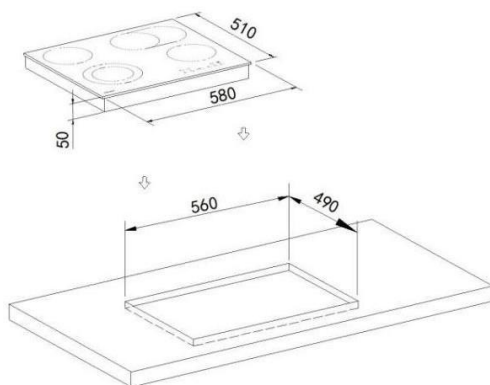
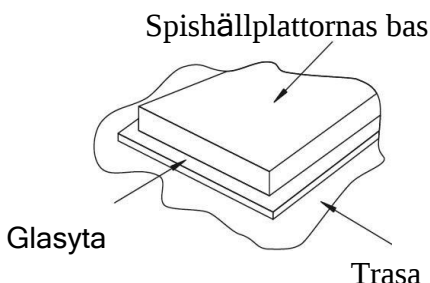


Bild 1

- Ta ut materialet och kuvertet som innehåller dokumenten ur förpackningen.
- Läs anvisningarna noggrant innan du påbörjar monteringen.

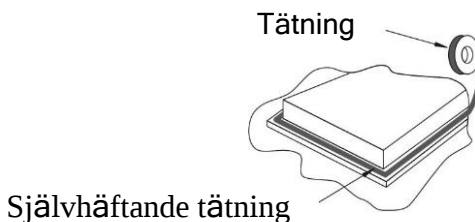
Steg 1

Lägg en handduk eller trasa på arbetsytan. Placera spishällen på den skyddade ytan med framsidan uppåt.



Nivå 2

Fäst den medföljande tätningslistan på spishällen för att försegla den mot bänkskivan.



Använd inte silikon. Fäst tätningen på kanten av spishällen och lämna ett mellanrum på ca 3 mm till kanten av glaset.

Nivå 3

Fäst hållarna (4 styck) på vänster och höger sida med skruvar. Sätt in hällen i det utskurna skåpet och rikta in den. Se till att hällens framkant är parallell med bänkskivans sidokant. Som framgår av bild 2

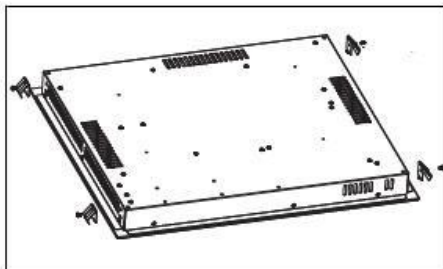
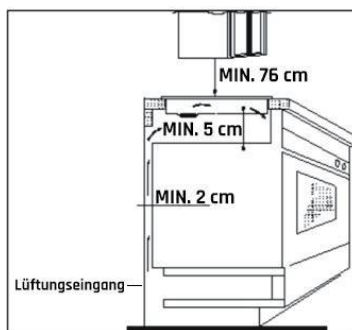


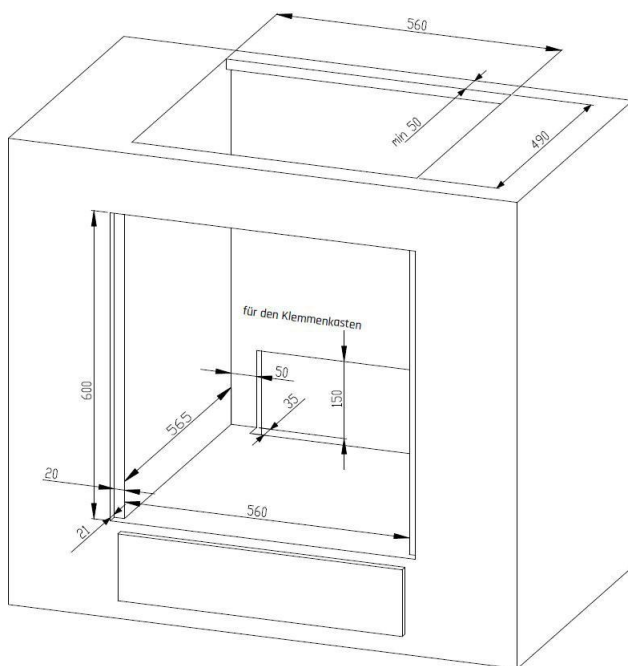
Bild 2

OBS! Avståndet mellan den keramiska spishällen och skåp över spisplattan ska vara minst 76 cm.
(Som framgår av bild 2)



2. Inbyggnad av ugnen: (som framgår av bild 3)
 - Skapa en öppning med de mått som visas i illustrationen för den ugn som ska installeras.
 - Innan du monterar/demonterar enheten ska du se till att det uttag som enheten är ansluten till är avstängt.
 - Skjut in ugnen delvis i den förberedda öppningen och anslut ugnen till spishällen. Kontakterna i slutet av kabelgruppen som kommer från hällen måste anslutas till motsvarande uttag på ugnen enligt följande:
 - 1) Skjut in ugnen halvvägs i monteringsfacket.
 - 2) Anslut ugnen till hällen.

- 3) Skjut in ugnen helt i urtaget tills frontpanelen ligger i linje med installationsöppningen. Nätkabeln får inte vikas, klämmas eller skadas på annat sätt.
- 4) Se till att det finns ett jämnt mellanrum mellan ugnen och skåpets sidoväggar. Försegla inte springan ovanför ugnens frontpanel.
- Se till att ugnen fästs ordentligt i skåpet. Sätt fast ugnen i skåpet med 2 skruvar och skruvinsatser enligt beskrivningen nedan.



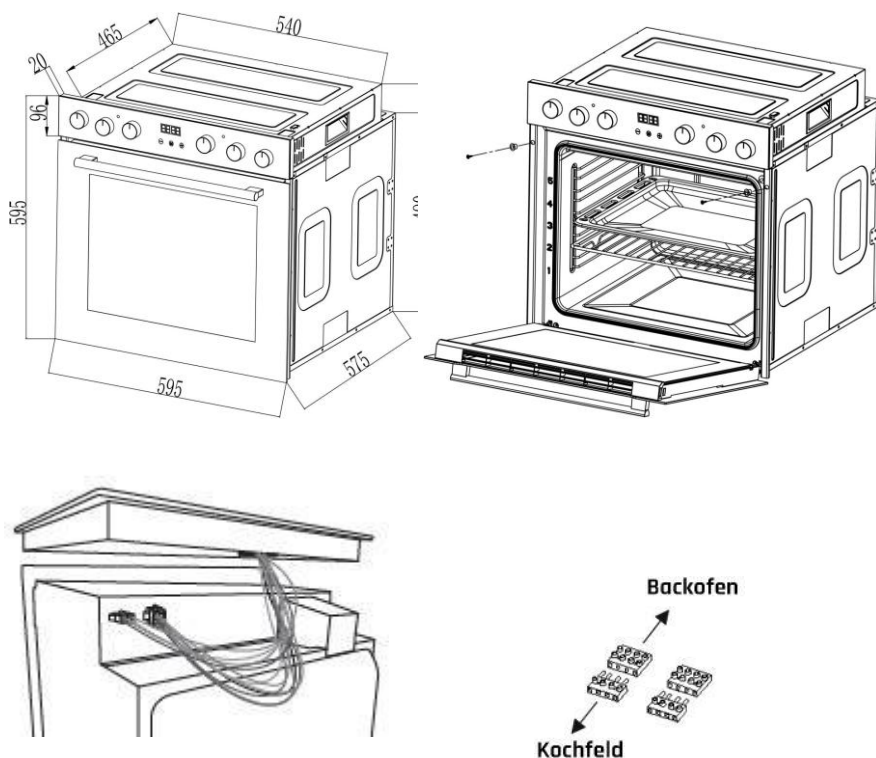


Bild 3

3. Elektrisk anslutning varning!



Alla elektriska arbeten får endast utföras av motsvarande kvalificerade och behöriga elspecialister.

Riktlinjer för montering

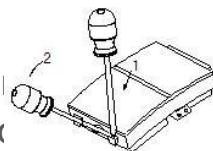
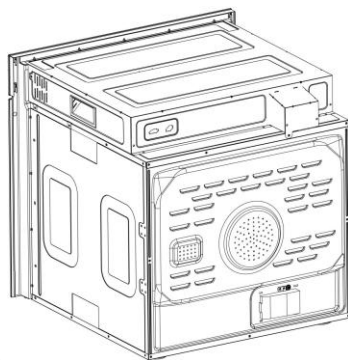
Spisen är dimensionerad för drift med trefas-växelström (380- 420 V 3 N~/50-60 Hz).

Spisen kan anpassas för drift med enfasström med lämplig överbryggning med plintarna i kopplingsdosan enligt anslutningsdiagrammet nedan.

Anslutningsschemat finns också på kopplingsdosans

lock. Observera att anslutningskabeln motsvara spishällens anslutningstyp och effekt.

Anslutningskabeln måste säkras med en dragavlastningsklämma.



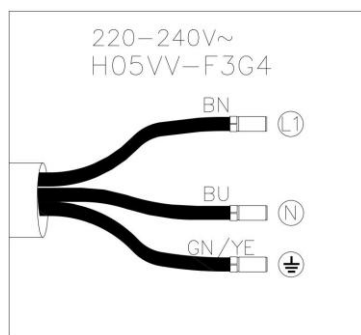
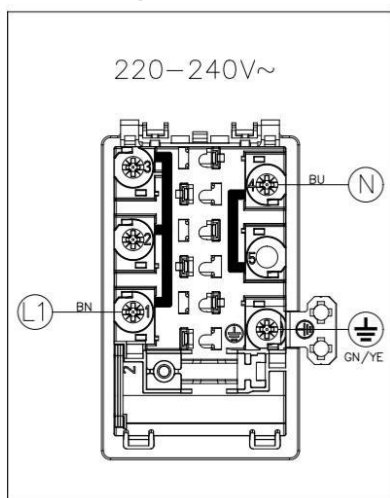
Varning!

Kom ihåg att ansluta säkerhetskretsen till plinten som är märkt på kopplingsdosan . Spisens strömförsörjning måste vara försedd med en säkerhetsbrytare som kan bryta strömförsörjningen i en nödsituation. Avståndet mellan säkerhetsbrytarens normalt öppna kontakter måste vara minst 3 mm.

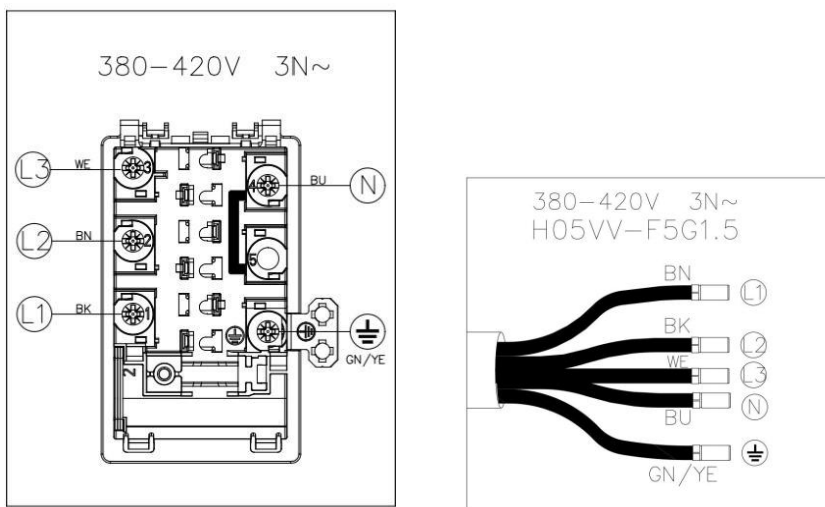
Innan du ansluter glaskeramikhällen till elnätet måste du läsa informationen på märkskylten och kopplingsschemat.

ANSLUTNINGSPÄN OBS! I fallet av en Anslutning skyddsledaren måste anslutas till plinten  PE måste anslutas.	Rekommenderad typ av Anslutningskabel
---	--

1. för enfasanslutning 220-240 V, bryggör ansluter plintarna 1-2-3 och plintarna 4-5, jordledning till .



2. För 380-420 V ,3N~ trefasanslutning, bryggör ansluter 4-5 plintar, faser i sekvens 1,2 och 3, neutralledare till 4-5, jordledaren till .



L1, L2, L3: Fas(er), N: Neutralledare, (PE): Skyddsledare (jordledare)



Obs!
Elektrisk platta

Den keramiska hällens elanslutning måste försörjas från ugnen.

Bruksanvisning

Före första användning

- Ta bort förpackningen och rengör ugnen och hällen invändigt.
- Ta bort beslagen och tvätta dem med varmt vatten och lite diskmedel.
- Sätt på ventilationen i rummet eller öppna ett fönster.
- Värm ugnen (till en temperatur av

250 °C, i cirka 30 minuter), ta bort alla fläckar och tvätta noggrant.

Viktigt!

Ugnens insida ska endast rengöras med varmt vatten och lite diskmedel.

Användning av den keramiska spishällen

Placera kastrullen på bordets mitt. Vrid vredet moturs för att slå på spishällen.

Kontrollampa för hög temperatur:

Är glasplattan för varm tänds kontrollampan för hög temperatur; rör inte glasplattan förrän kontrollampan slocknar.

Stäng av: Efter användning, vrid vredet till "0", på så sätt slutar hällen att värmas upp.

OBS!

Se till att hällens yta är ren, annars försämras värmeöverföringen.

Skyddar plåten mot korrosion. Stäng av plattan mot korrosion.

Lämna inte stekpannor med maträtter baserade på fett och oljor utan uppsikt på den påslagna hällen; hett fett kan självantända.

Använda spishällen

VARNING! Rör aldrig spishällen om indikatorn för restvärme fortfarande är tänd.

RISK FÖR BRÄNNSKADOR!

Aktivering av de flexibla kokzonerna

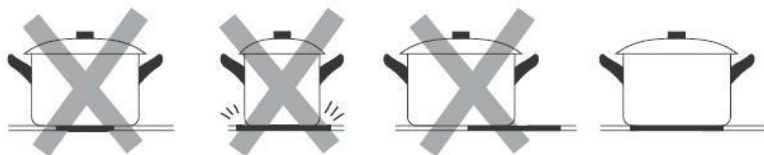
1. Vrid motsvarande vridknapp medurs på symbolen för att  aktivera den ovala eller dubbla kokzonen.
2. Vrid sedan vridknappen till önskad effektinställning (1/2/3/4/5 eller 6).
3. För att avaktivera de flexibla kokzonerna vrider du motsvarande vridknapp till läget " 0 " (av). Kokzonerna stängs av.

Lämpliga kärl:

Använd endast lämpliga kärl. Använd inte kärl med skarpa eller ojämna kanter eller en grov och ojämn botten.

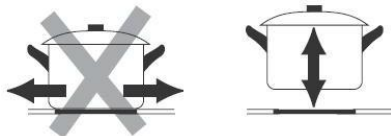


Botten på ditt kärl måste vara platt, i full kontakt med glaskeramiken och ha samma diameter som respektive kokzon. Rikta



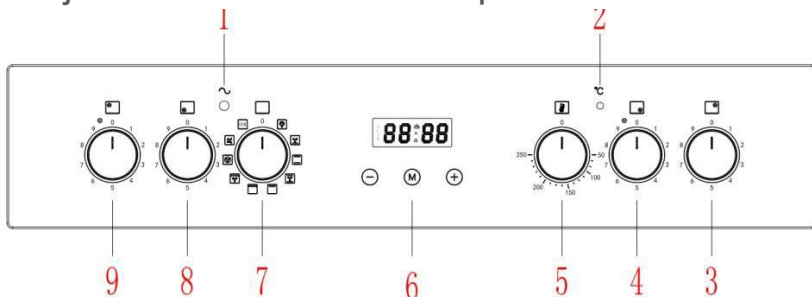
alltid in kärlet i mitten av kokzonen.

Lyft alltid upp kärlen när du vill flytta dem på den glaskeramiska spishällen. Skjut inte på kärlet eftersom glaskeramiken kan repas.

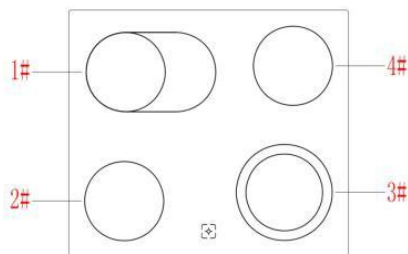


Knappval

Här finns en översikt över kontrollpanelen. Enskilda detaljer kan variera beroende på enhetens modell.



1. Spishällens effektindikering
2. Värmeindikator i ugnen
3. 4# Vridknapp för värmeplatta
4. 3# Vridknapp för värmeplatta
5. Vridknapp för ugnstemperatur
6. Digital timer
7. Vridknapp för val av ugnsfunktion
8. 2# Vridknapp för värmeplatta
9. 1# Vridknapp för värmeplattan



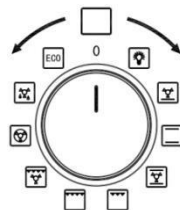
Ugnens funktioner och användning Ugn

med naturlig konvektion (med återcirkulation)

Ugnen kan värmas med det nedre och det övre värmelementet och med grillen.

Använda ugnen

styrts via ugnsfunktionsknappen - för att ställa in önskad funktion vrider du knappen till önskat läge.



Digital timer-styrning

1. Kontrollpanel

Denna produkt är en ugn med en beröringskänslig elektronisk timer med tre knappar, som styr hela strömförsörjningen till lasten och

som huvudsakligen styrs på ett intelligent sätt av ett mikrodatorchip.

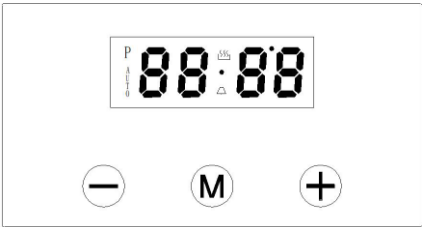


Bild 1 Schema över kontrollpanelen

1.1 Instruktioner för funktionssymbol

Ikoner	Funktion
	Minus
	Plus
	Funktionsväljare

1.2 Displayskärm visning symbolinstruktion

Ikoner	Funktion	Ikoner	Funktion
1	Sluttid	4	Klockslag
2	Timme	5	Andra (Blinkning)
3	Uppvärmningstid	6	Minut

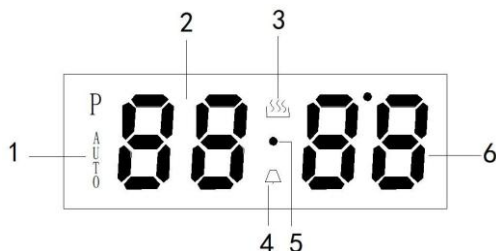


Bild 2: Visningens snitskildring

2. Bruksanvisning för timer

2.1 Slå på

När timern slås på första gången hörs en signalton för att indikera att timern har växlat till tidsinställningsläge. Vid påslagning är standardvisningen "12-00" och timenheten "12" blinkar. Vid denna tidpunkt kan

timmarna ställas in genom att trycka på plusknappen $\oplus$ och

minusknappen $\ominus$. Om ingen åtgärd vidtas inom 5 sekunder växlar enheten automatiskt till den blinkande minutvisningen. För här tidpunkten kan minuten ställas in genom att trycka på

knapparna plus " $\oplus$ " och minus " $\ominus$ ".

Om ingen åtgärd vidtas inom 5 sekunder bekräftas detta automatiskt och klockan övergår till standbyläge och den andra symbolen " $\bullet$ " blinkar en gång per sekund. Visningseffekten visas i bild 5. (Om du vill ställa om tiden i klockläget kan du

trycka samtidigt på knapparna "M" och "+", varvid timmenheten blinkar. Inställningsmetoden är den som beskrivs ovan.)

OBS! Systemtiden är som standard inställd på en 24-timmarsklocka, med ett inställningsområde från 0:00 till 23:59.



Bild 5: Diagram över standardklockan vid tillkoppling (klockans standby-läge)

2.2 Inställning av tidsstyrd uppvärmning

I standby-läge, tryck lätt på klockan en gång på funktionsvalsknappen "M" för att aktivera inställningen för tidsstyrd uppvärmning.

I detta ögonblick blinkar minutvisningen. Du kan ställa in timern genom att trycka på plusknappen "+" och minusknappen "-". Timerns inställningsområde är (0-00-10-00), som kan ställas in med ett enkelt tryck eller en lång tryckning; förutom 0-00, som indikerar att ingen inställning av uppvärmningstiden har gjorts, bekräftas alla andra inställningstider automatiskt som slutförda. Då tänds symbolen för tidsstyrd uppvärmning "🔥" kontinuerligt.

I läget för tidsstyrd uppvärmning växlar visningen av tidsstyrd uppvärmning och klockvisningen var 3:e sekund.

Om du till exempel ställer in tidsstyrd uppvärmning till kl. 01.30 ser displayen ut såhär :



Diagram för uppvärmningstid (driftstatus för uppvärmningstiden)

- I klockans standby-läge trycker du på en gång på funktionsvalsknappen "  "  och på plusknappen " " för att hämta funktionen för inställning av systemklockan.
- När klockan är i standby-läge trycker du för första gången på  funktionsvalsknappen " " för att aktivera funktionen för inställning av uppvärmningstiden.
- I klockans standby-läge, tryck för andra gången på funktionsvalsknappen " " för att kalla fram  funktionen för inställning av sluttid.
- I klockans standby-läge trycker du på funktionsvalsknappen "  " för tredje gången för att kalla fram larmfunktionen.

2.3 Ställa in sluttiden

När klockan är i standby-läge, tryck lätt två gånger på funktionsvalsknappen "M" för att gå till inställningsläget för sluttiden.

Bestämd sluttid = tid + uppvärmningstid;

I detta läge blinkar minutangivelsen och

Sluttiden kan ställas in genom att trycka på plusknappen "+".

Om uppvärmningstiden är inställd och sluttiden är inställd med

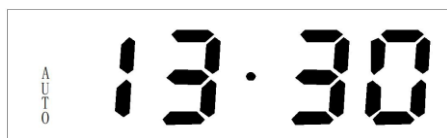
Om du trycker på plusknappen "+" växlar ugnen automatiskt till inställningen för väntetid.

Överenskommen väntetid = överenskommen sluttid - (tid + uppvärmningstid).

Om t.ex. den aktuella tiden är 12:00 och uppvärmningstimern är inställd på 1:30, är den förvalda sluttiden som visas i gränssnittet för inställning av sluttid 13:30, vilket visas i följande bild.

Om ingen inställning görs inom 5 sekunder startar nedräkningen direkt baserat på uppvärmningstiden.

Om sluttiden är inställd på 14:00 är väntetiden 30 minuter.



OBS! När du väntar på ett möte känner luckkontakten av luckans status. Om luckan är öppen blinkar symbolen för AUTO-bokning och nedräkningen startar. Efter att nedräkningen har löpt ut kan alla värmelaster inte längre användas. Efter stängning av luckan återgår värmelasterna till normal drift.

När du har ställt in tidsfunktionen växlar displaygränssnittet mellan de inställda gränssnitten var 3:e sekund.

Den bestämda väntetiden kan ställas in mellan 1 minuter och upp till 8 timmar.

2.4 Inställning av larmklockan

I standby-läge trycker du lätt tre gånger på klockan på funktionsvalsknappen  eller, i driftläget för den tidsstyrda värmen, tryck lätt på

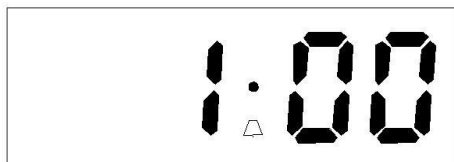
Funktionsvalsknappen , för att komma till inställningsläget för larmklockan.

Om du ställer in denna funktion blinkar larmsymbolen  " (se bild 7) och larmtiden kan ställas in 

genom att trycka kort eller länge på plusknappen " "

och minusknappen  ". Efter inställningen, vänta 5 sekunder för att automatiskt bekräfta larmtiden och larmsymbolen slutar blinka. 

Bild 7 (Larmklocka-display-gränssnitt)



OBS! Inställningsområde för larmtid: 00:00~ 23:59.

Larmklockan är en oberoende funktion. Efter inställningen startar nedräkningen och displayen ändras var 3:e sekund med andra funktioner. Larmet ljuder efter att nedräkningen har avslutats. Tryck på valfri knapp för att stänga av ljudet eller så stängs det av automatiskt efter 1 minuts ringning. Sedan släcks larmklockans visning.

2.5 Snabb, tidsstyrd uppvärmning Tryck

på funktionsvalknappen i 3 sekunder

när klockan är i standby-läge 

för att automatiskt aktivera standardinställningen för nedräkningen för 2:00. Vid denna tidpunkt kan uppvärmningstiden inte ställas in och displayen är fixerad till nedräkningsdisplayen under drift.

2.6 Luckstyromkopplarens funktion

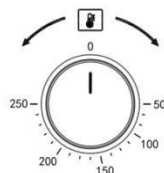
Luckstyromkopplaren känner av ungluckans öppnings-/stängningsstatus. Dess detekteringsfunktion aktiveras endast om funktionen för timerreservation är aktiverad. Om luckan identifieras som öppen, även om den reserverade tidsperioden har löpt ut, förblir huvudreläet avstängt tills luckan stängs och identifieras; då aktiveras huvudreläet.

Om endast uppvärmningstimern ställs in utan att reserveringsfunktionen aktiveras, arbetar ugnen oberoende av luckbrytaren, oavsett om luckan är öppen eller stängd.

För att ställa in önskad funktion behöver du inte bara ställa in temperaturkontrollen, utan vrid även vridknappen till önskat läge.

Temperaturen kan regleras i ett intervall på 50–250 °C.

Ugnen kan stängas av genom att dessa två knappar ställs i läge "0".



Ugnsfunktionen

Denna enhet förfogar över 10



grillfunktioner. OVEN LIGHT: I detta läge tänds ugnslampan och andra elektriska enheter fungerar inte.



FLÄKT OCH GOLVELEMENT: Med denna typ av matlagning används bottenelementet tillsammans med fläkten, som cirkulerar värmen. Denna funktion är lämplig för sterilisering och konservering av glas.



KONVENTIONELL SUGN (övre och nedre element): Denna typ av matlagning erbjuder traditionell matlagning med värme från övre och nedre elementen. Denna funktion är lämplig för ugnstekning och bakning på endast ett galler.



INTENSIV BAKNING: Denna tillagningsmetod är en konventionell tillagningsmetod där ugnen stängs av med hjälp av övre elementet till det nedre elementet och fläkten cirkulerar värmen för att uppnå ett jämnt bakresultat.



HALV GRILL: Vid denna typ av grillning används endast den inre delen av det övre elementet, som riktar värmen nedåt mot grillmaten. Denna funktion är lämplig för att grilla små portioner av bacon, rostad bröd, kött etc.



FULL GRILL: Med den här tillagningsmetoden används det övre elementets inre och yttre delar, som riktar värmen nedåt mot grillmaten. Denna funktion är lämplig för Grillning av medelstora eller stora portioner korv, bacon, biffar, fisk etc.



FLÄKT OCH GRILL: Med denna tillagningsmetod används det övre elementet tillsammans med fläkten vilket säkerställer snabb värmecirkulation. Den här funktionen är lämplig när du vill ha en snabb bryning och när safterna ska hållas kvar, t.ex. För biffar, hamburgare, vissa grönsaker etc.



FAN OVEN: Med denna tillagningsmetod används det runda elementet, medan värmen fördelas med fläkten. Resultatet är en snabbare och mer ekonomisk tillagningsprocess. Konvektionsugnen gör att mat kan tillagas på olika hyllor samtidigt, vilket förhindrar att lukt och smak överförs från en maträtt till en annan.



AVFROSTNING: Fläkten körs utan värme för att minimera avfrostningstiden för frysta livsmedel. Tiden det tar att tina upp maten beror på rumstemperaturen, mängden och typen av mat.

ECO

Energisparande grillläge: Med denna tillagningsmetod används den övre yttre ringen och det nedre värmeelementet för att reglera temperaturen, vilket gör grillningen mer energieffektiv.

Denna metod är särskilt lämplig för stora livsmedel, ugnstemperaturen stiger långsamt, värmen tränger igenom helt och överdriven värmeförbrukning minskas.

Ugnen måste förvärmas innan maten placeras i den. När ugnen är påslagen tänds de två signallamporna (grön och röd). Den röda lampan tänds för att visa att ugnen är i drift. När den röda lampan slocknar betyder det att ugnen har uppnått den inställda temperaturen. Om ett recept rekommenderar att maten ska placeras i den förvärmda ugnen ska detta inte göras innan den röda lampan slocknar för första gången. Under bakningen tänds den röda kontrollampan tillfälligt och slocknar sedan igen (för att bibehålla temperaturen i ugnen). Den gröna signallampan tänds i vridknappens läge när spishällen är i drift.

Riktlinjer för matlagning

1. Observera informationen på livsmedelsförpackningen om tillagningstemperaturer och -tider. När du har bekantat dig med enhetens prestanda kan du

anpassa temperaturer och tider så att de passar dina personliga önskemål.

2. Du bör förvärma ugnen och sätta in maten i ugnen först när ugnslampan har slocknat. Vid användning av konvektionsfunktionen behövs ingen förvärmning, men tillagningstiden som anges på livsmedelsförpackningen bör förlängas med cirka tio minuter.
3. Se till att alla onödiga tillbehörsdelar tagits bort från ugnen före tillagningen.
4. Placera bakplåtarna i mitten av ugnen och lämna ett mellanrum mellan plåtarna så att luften kan cirkulera.
5. Försök att öppna luckan så lite som möjligt för att se på kärlen.
6. Ugnsbelysningen förblir tänd under tillagningsprocessen.



Varningar

1. Håll ugnsluckan stängd när du använder grillfunktionerna.
2. Använd inte aluminiumfolie för att täcka grillpannan och varm inte föremål som är inlindade i aluminiumfolie under grillen. Filmens höga reflektionsförmåga kan skada gallerelementet.

3. Du ska heller aldrig lägga aluminiumfolie på ugsnbotten.
4. Placera aldrig stekpannor eller köksredskap direkt på ugsnbotten under tillagningen. De ska alltid placeras på befintliga ställningar.
5. Undvik att oavsiktligt vidröra grillens värmeelement och andra inre komponenter under drift när du hanterar maten.
6. Viktigt: Var försiktig när du öppnar luckan så att du inte kommer i kontakt med ugnens heta delar och ångan.
7. En ångrengörare får inte användas.
8. Varning: Åtkomliga delar kan bli varma under användning. Småbarn bör hållas på avstånd under användning.
9. Använd inte starka slipande rengöringsmedel eller metallskrapor för att rengöra ugnsluckans glas, eftersom detta kan repa ytan och få ugnsglaset att splittras.

Rengöring och underhåll

Genom att rengöra och underhålla din spis på rätt sätt kan du ha ett betydande inflytande på den långsiktiga problemfria driften av din enhet.

Innan du börjar rengöra måste du dra ut kontakten ur vägguttaget och se till att alla knappar är i läge "0".

Påbörja rengöringen först när spisen har svalnat helt.

Spishäll

- Smuts (t.ex. fastbrända matrester) ska tas bort från glasytan med en mjuk trasa (spishällens svarta yta får aldrig tvättas eller skrubbas).
- Rengör med varmt vatten och en speciell skursvamp för glaskeramik. Applicera vit vinäger på det smutsiga området och torka sedan torrt med en mjuk trasa eller en specialprodukt som finns i handeln.

Använd en skrapa som är lämplig för keramiskt glas (en silikonprodukt är att föredra för att skydda glaset) för att ta bort resterna.

ugn

- Ugnen bör rengöras efter varje användning. Vid rengöring bör ugnsbelysningen vara tänd så att du ser ytorna bättre.
- Ugnsutrymmets insida ska endast rengöras med varmt vatten och lite diskmedel.
 - Torka ugnsutrymmets insida torrt efter rengöring.

- Ugnens ytor ska aldrig rengöras med ånga.
 - Ugnsutrymmet får endast rengöras med varmt vatten med diskmedel och en svamp eller mjuk trasa. Slipande rengöringsmedel bör inte användas.
- Fläckar på ugnsbotten orsakas av matstänk eller utspild mat och av tillagningen. Det kan bero på att maten tillagas vid för hög temperatur eller att den läggs i en för liten kastrull.
- Välj en tillagningstemperatur och funktion som är lämplig för den mat som ska tillagas. Se också till att maten läggs i en tillräckligt stor skål och använd droppbrickan om det behövs.
- Ugnens utvändiga delar får endast rengöras med varmt vatten med diskmedel och en svamp eller mjuk trasa. Inga slipande rengöringsmedel får användas.
- Om du använder ett ugnrensmedel för enheten måste du kontrollera med rengöringsmedlets tillverkare att det är lämpligt för din enhet.
- Skador på enheten som orsakats av rengöringsmedel repareras inte kostnadsfritt,

även om enheten fortfarande befinner sig inom garantiperioden.



Obs!

Vid rengöring och skötsel av glasfrontpanelen får du inte använda rengöringsmedel som innehåller skurmedel.

Rengöring av ugnen

Det behövs inget ugnrensrengöringsmedel eller annat specialrengöringsmedel för att rengöra ugnen. Vi rekommenderar att du torkar av ugnen med en fuktig trasa medan den fortfarande är varm.

Så här rengör du sidopanelerna och ugnsluckan

1. Ta bort vänster och höger sidohylla genom att trycka på undersidan av hyllorna och dra dem åt sidan, och samtidigt dra dem åt sidan, tryck sidohyllorna uppåt och vrid dem till samma höjd, och dra ut hyllan.
2. Rengör vänster och höger sida. Monteringsordningen är den omvända mot demonteringsordningen.

Ta bort och sätta fast ugnsluckan

Du kan ta bort ugnsluckan för att rengöra och ta bort luckans paneler. Varje luckgångjärn har en låsbygel.

När luckan är stängd sitter den fast och kan inte tas bort. Om du vill ta bort luckan öppnar du låsbygeln, gångjärnet är då låst och kan inte längre flyttas.

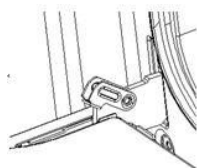


Om gångjärnet inte är låst kommer det plötsligt att stängas med stor kraft.

Se till att låsbygeln alltid är stängd och se till att den är stängd när luckan tas bort.

Ta bort luckan

- Öppna inte luckan helt.
 - Fäll upp höger och vänster sida av låsbygeln. (Bild A)
- Stäng luckan så långt den går, håll i vänster och höger sida av luckan, stäng sedan luckan upp och ner igen och dra ut den.

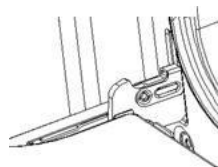


A

Sätta i ugnsluckan

Enligt den omvända ordningen för demontering av luckan

- Se till att båda gångjärnen passar direkt in i öppningen när ugnsluckan sätts i.



B

- De frästa spåren på båda sidor om gångjärnen måste passa in i varandra.
- När luckan öppnas ska låsstängens fällas nedåt (bild B)



Om dropparna faller av misstag eller om gångjärnen stängs plötsligt, tryck inte in handen i gångjärnen. Kontakta din kundtjänst.

Av- och påmontera luckbeklädningen

Avlägsna

- Ta bort ugnsluckan och lägg den på en trasa.
- Använd båda händerna för att trycka på knappen på den inre glashållaren på luckan. Hållaren matas ut automatiskt.
- Ta bort inner- och mittglaset. OBS!



Farligt!

Om glaset är repigt kan det spricka.

Använd inte glasspatlar, skurande och frätande rengöringsmedel eller tvättmedel för att rengöra glaset.

Installera

- För in det inre glaset i glasets tryckspår.
- Rikta in höger och vänster sida mot kortplatsen och skjut glaset på plats.
- Sätt dit ugnsluckan.

Frånkoppla säkringsautomaten i säkringsdosan.

- Lägg en kökshandduk i ugnen när den är kall för att undvika skador.
- Skruva av glasskyddet genom att vrida det moturs.
- Byt ut glödlampan mot en av samma typ.
- Skruva i glasskyddet igen.
- Varning:

För att undvika en eventuell elektrisk stöt, koppla bort den

se till så att enheten försörjs fullständigt med ström.

är kall innan du byter ut lampan.

Använd endast 25 W/230 V~ halogenlampor av typ G9, T300.

Regelbundna inspektioner

Du bör inte bara hålla spisen ren, utan också:

1. Utföra regelbundna visuella inspektioner av reglagen och tillagningsställena. Efter att garantitiden har löpt ut bör du låta en servicecentral kontrollera spisen minst vartannat år.
2. Avhjälpning av funktionsstörningar
Genomför regelbundet underhåll av spisens tillagningsenheter.



Observera!

Alla reparationer och officiella åtgärder ska utföras av den ansvariga serviceverkstaden eller utföras av en lämpligt behörig och auktoriserad installatör.

Felsökning

Vid ett nödfall:

- stäng av spisens alla arbetsenheter
 - dra ut nätkontakten
 - ring servicecentret
- Vissa mindre fel kan åtgärdas med hjälp av anvisningarna i följande tabell. Innan du kontaktar kundtjänst bör du kontrollera de punkter som anges i tabellen.

PROBLEM	ORSAK	ÅTGÄRD
Enheten fungerar ej	Avbrott i strömförsörjningen	Kontrollera säkringsdosan i huset, om en säkring har gått, byt ut den mot en ny.
Ugnsbelysningen fungerar inte	glödlampan sitter löst eller är skadad	dra åt eller byt ut glödlampan om den är utbränd (se kapitel Underhåll och rengöring)

VIKTIGT: Om enheten inte fungerar som den



ska, kontakta din lokala återförsäljare.

FÖRSÖK INTE ATT REPARERA ENHETEN SJÄLV.

Observera att du kan behöva stå för kostnaden för ett teknikerbesök om teknikern anländer under produktens garantiperiod och konstaterar att problemet inte beror på ett fel i enheten.

Enheten måste vara tillgänglig för teknikern så att han kan utföra nödvändiga reparationer. Om din enhet är installerad på ett sådant sätt att en tekniker befarar att enheten eller ditt kök skulle kunna skadas, kommer denne inte att utföra en reparation.

Teknisk data

Spänning	220-240 V~/380-420 V 3N~
frekvens	50-60 Hz
Total effekt	8900 W
Total effekt för ugnen	2800 W
Total effekt för spishällen	6100 W
Yttermått för ugn (B/D/H)	595/575/595 (mm)
Yttermått för spishäll (B/D/H)	580/510/50 (mm)
Energieffektivitetsklass	A
Ugnslampa	25W/300°C

Denna produkt innehåller en ljuskälla med energiklass G.

Information om elektriska hällar för hushållsbruk

Tabellinformation för elektriska hällar för hushållsbruk			
	Symbol	Värde	Enhet
Identifiering av modellen	HSHDB73S	-	-
Typ av tillagningsfält	-	Elektrisk häll	-
Antal kokzoner och/eller -områden	-	4	-
Uppvärmningsteknik (induktionskokzoner och -spishällar, strålkokzoner, fasta plattor)	-	Strålande spishäll	-
För cirkulära kokzoner eller -ytor: Diameter på den användbara ytan per eluppvärmd kokzon, avrundat till närmaste 5 mm	Ø	Vänster främre zon:16,5 Vänster bakre zon:16,5 Höger bakre del:16,5 Höger främre del:20,0	cm
För icke-cirkulära kokzoner eller ytor: Längd och bredd på den användbara ytan per eluppvärmd kokzon eller -yta, avrundat till närmaste 5 mm	L W	-	cm
Energiförbrukning per kokzon eller kokyta, beräknad per kg	EC elektrisk matlagning	Vänster främre zon: 187,8 Vänster bakre zon: 197,8 Höger bakre del:196,3 Höger främre del Område:194,1	Wh/kg
Energiförbrukning för kokzon beräknat per kg	EC elektrisk spishäll	194,0	Wh/kg
Elförbrukning i standby-läge	-	inget angivet	
Strömförbrukning i fränkopplat tillstånd	-	0 W	
Tid efter vilken enheten automatiskt växlar till standby-läge	-	inget angivet	
Tid efter vilken enheten stängs av automatiskt	-	inget angivet	
Konstruktionen av den här enheten bygger på principen om mekanisk styrning och den har ingen strömstyrningsfunktion.			

Information för köksugnar

	Symbol	Värde	Enhet
Identifiering av modellen	HSHDB73S	-	-
Typ av ugn	Inbyggd elektrisk ugn	-	-
Enhetens mått	M	29,3	kg
Antal hålrum	-	1	-
Värmekälla per hålrum (el eller gas)	Elektricitet	-	-
Volym per hålrum	V	73	L
Energiförbrukning (el) som krävs för att värma en standardiserad last i en matlagningsutrymme i en eluppvärmd ugn under en cykel i konventionellt läge per matlagningsutrymme (elektrisk slutenergi)	EC _{elektriskt hålrum}	0,81	kWh/cykel
Energiförbrukning för uppvärmning av en standardiserad last i ett matlagningshålrum i en eluppvärmd ugn under en cykel i konvektionsläge per matlagningshålrum (slutlig elektrisk energi)	EC _{elektriskt hålrum}	0,88	kWh/cykel
Energieffektivitetsindex per hålrum	EEl _{cavity}	94,1	-
Energieffektivitetsklass	-	Klass A	-
Strömförbrukning i standby-läge:	-	0,8 W	
Strömförbrukning i fränkopplat tillstånd	-	inget angivet	
Tid efter vilken enheten automatiskt växlar till standby-läge	-	20 min	
Tid efter vilken enheten stängs av automatiskt	-	inget angivet	

1 kWh/cykel = 3,6 MJ/cykel

Mät- och beräkningsmetoden i tabellen ovan har utvecklats i enlighet med kommissionens förordning (EU) nr 65/2014 & 66/2014

Avfallshantering av din använda enhet



Denna produkt är försedd med återvinningssymbolen för elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). Detta innebär att denna produkt måste behandlas i enlighet med det europeiska direktivet 2012/19/EU så att den kan återvinnas eller avlägsnas för att begränsa dess inverkan på miljön. Användaren kan återvinna produkten från ett kompetent återvinningsföretag eller en distributör när denne köper en ny elektrisk eller elektronisk enhet.

Information om lagen om elektrisk och elektronisk utrustning 3 (ElektroG3)

Symbolförklaring

Symbolen med den överstrukna soptunnan anger att denna elektriska eller elektroniska apparat inte får slängas i hushållsavfallet när den är uttjänt, utan måste samlas in separat av slutanvändaren.

Separat insamling av gamla enheter

Elektriska och elektroniska enheter som har blivit avfall kallas för gamla enheter. Ägare till gamla enheter måste slänga dem separat från osorterat kommunalt avfall. I synnerhet bör gamla enheter inte slängas med hushållsavfallet, utan i stället i särskilda insamlings- och retursystem.



Batterier, uppladdningsbara batterier och lampor

Ägare till uttjänta enheter måste i regel separera förbrukade batterier och ackumulatorer som inte är inneslutna i den uttjänta enheten, samt lampor som kan avlägsnas från den uttjänta enheten utan att förstöras, från den uttjänta enheten innan de lämnas in på en insamlingsplats. Detta gäller inte om gamla enheter förbereds för återanvändning med hjälp av en offentlig organisation för avfallshantering.

Alternativ för retur av gamla enheter

Ägare av gamla enheter från privata hushåll kan lämna in dem kostnadsfritt vid de offentliga avfallshanteringsmyndigheternas insamlingsställen eller vid de återvinningscentraler som inrättats av tillverkare eller distributörer i enlighet med den tyska lagen om elektrisk och elektronisk utrustning. Kostnadsfria insamlingsställen för retur av gamla elektriska enheter finns i ditt bostadsområde, liksom andra insamlingsställen för återanvändning av enheter. Du kan få adresserna från din stad eller lokala myndighet. Även distributörer med ett försäljningsområde för elektrisk och elektronisk utrustning på minst 400 kvadratmeter och livsmedelsåterförsäljare med en total försäljningsyta på minst 800 kvadratmeter

som flera gånger per kalenderår eller permanent erbjuder elektriska och elektroniska enheter och gör dem tillgängliga på marknaden är också skyldiga att kostnadsfritt ta tillbaka gamla elektriska och elektroniska enheter. Vid leverans av en ny elektrisk eller elektronisk apparat till en slutanvändare måste de på leveransplatsen eller i omedelbar närhet kostnadsfritt ta tillbaka en gammal enhet av samma typ som slutanvändaren som i huvudsak uppfyller samma funktioner som den nya enheten och, utan köp av en elektrisk eller elektronisk enhet, på begäran av slutanvändaren kostnadsfritt ta tillbaka upp till tre gamla enheter per typ som inte är större än 25 centimeter i något yttre mått i detaljhandelsbutiken eller i omedelbar närhet. Vid distribution som sker med hjälp av medel för distanskommunikation anses alla lager- och leveransområden vara distributörens försäljningsområden.

Dataskyddsråd

Om den gamla elektriska eller elektroniska enheten innehåller personuppgifter är du själv ansvarig för att radera dem innan du lämnar tillbaka den. Om det är möjligt utan att förstöra den gamla elektriska eller elektroniska enheten, bör användaren ta ut gamla batterier eller uppladdningsbara batterier samt gamla

glödlampor och lämna dem till en separat insamlingsplats innan apparaten lämnas till återvinning.

Ytterligare information

Ytterligare information om Elektrogesetz (lagen om elektrisk och elektronisk utrustning) finns på www.elektrogesetz.de. Information om uppfyllandet av de kvantitativa målen i enlighet med § 10.3 i den tyska lagen om elektrisk och elektronisk utrustning (insamlingsgrad) och § 22.1 i den tyska lagen om elektrisk och elektronisk utrustning (återvinningsgrad):

Förbundsministeriet för miljö, naturskydd, kärnsäkerhet och konsumentskydd publicerar varje år på sin webbplats detaljerade uppgifter om elektriska och elektroniska enheter samt de kvantitativa mål som uppnåtts i Tyskland, vilka ska överlämnas till Europeiska kommissionen: <https://www.bmuv.de/themen/wasser-ressourcenabfall/kreislaufwirtschaft/statistiken/elektro-und-elektronikaltgeraete>.

Tips för att undvika avfall

Enligt bestämmelserna i direktiv 2008/98/EU om avfall och dess införlivande i lagstiftningen i Europeiska unionens medlemsstater har åtgärder för att förebygga avfall företräde framför åtgärder

för att hantera avfall. Åtgärder för att förebygga avfall omfattar elektrisk och elektronisk utrustning, i synnerhet att förlänga deras livslängd genom att reparera defekta enheter och sälja fungerande begagnade enheter i stället för att lämna in dem för avfallshantering.

Ytterligare information finns i det avfallsförebyggande programmet från den federala regeringen med deltagande av de federala staterna:

<https://www.bmu.de/publikation/abfallvermeidungsprogramm-desbundesunter-beteiligung-der-laender/>

WEEE-registreringsnummer och kontaktuppgifter

under WEEE-registreringsnummer DE 76956000, BDSK Handels GmbH & Co. Kg. Mergentheimer Straße 59, D97084 Würzburg, är vi registrerade som återförsäljare och distributörer av elektrisk och elektronisk utrustning.

E-postadress: info@xxxlutz.at eller info@moemax.at

XXXLutz KG
Roemerstrasse 39
4600 Wels, Österreich
info@xxxlutz.at

V1 (10/05/2025)